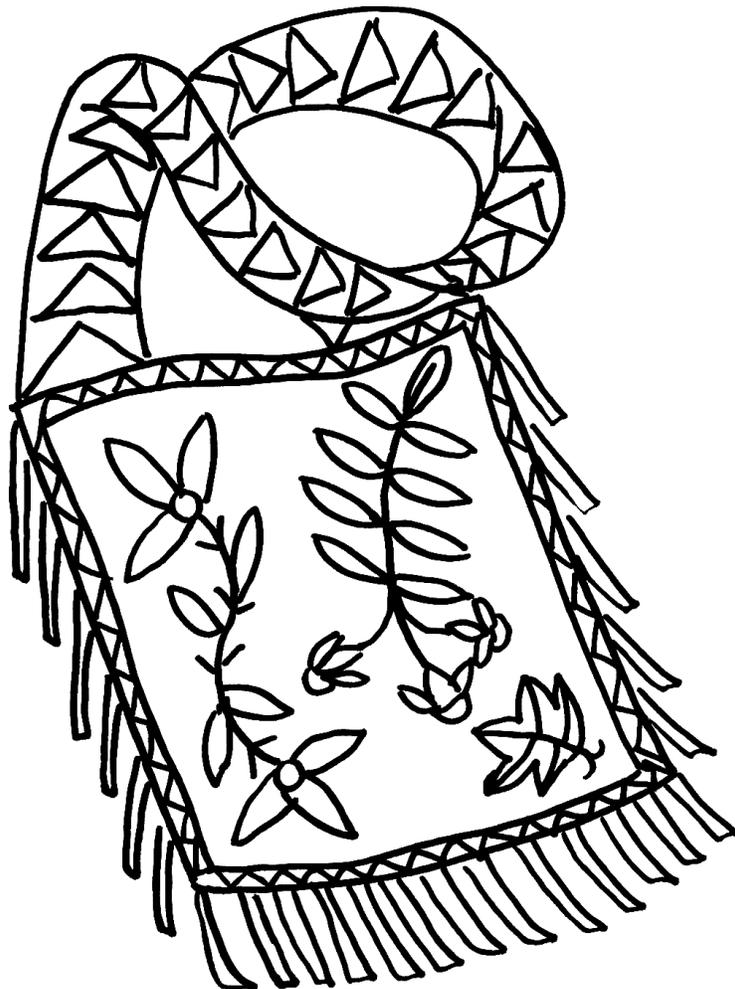




Bwaanzhiiwi'onan -Regalia-

Special Edition for Native American Heritage Month

**NAGAAJIWANAANG GENAWENDANGIG
ANISHINAABEMOWIN**



Nagaajiwanaang Genawendangig Anishinaabemowin



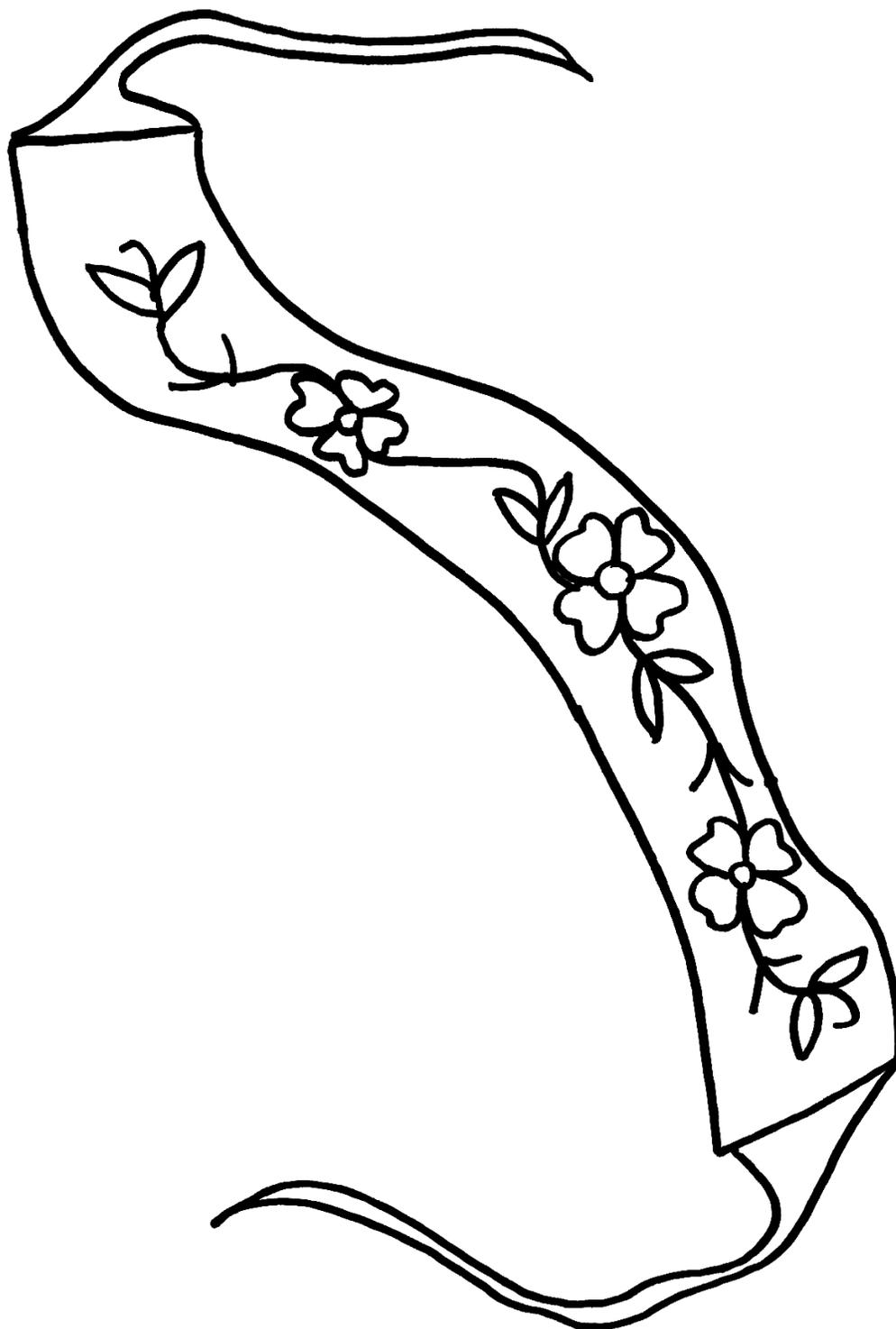
Nagaajiwanaang Genawendangig Anishinaabemowin

Mission Statement:

Anishinaabeg Nagaajiwanaang gemaa Bapashkominitigong honor our identity by preserving and revitalizing Anishinaabemowin given to us by our creator. We take responsibility for our future by providing language learning and teaching opportunities under the guidance and umbrella of the Fond du Lac Language Program for the next seven generations.

Basikwebizon—Headband

1 Bezhig



Inashke, waabigwaniin ate imaa basikwebizoning.
Look, there are flowers on the headband.

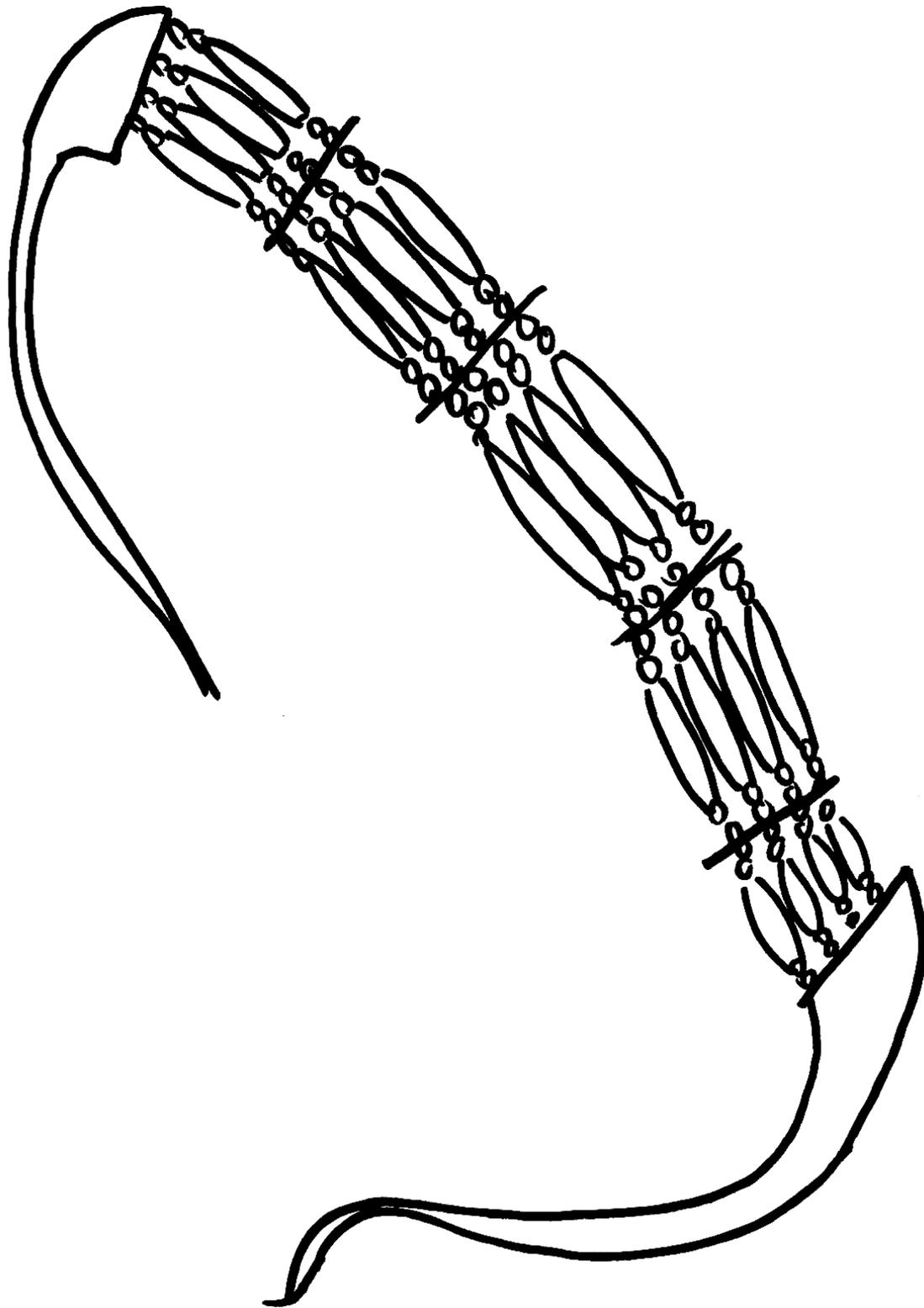
Naabishebizon(an)—Earring(s)



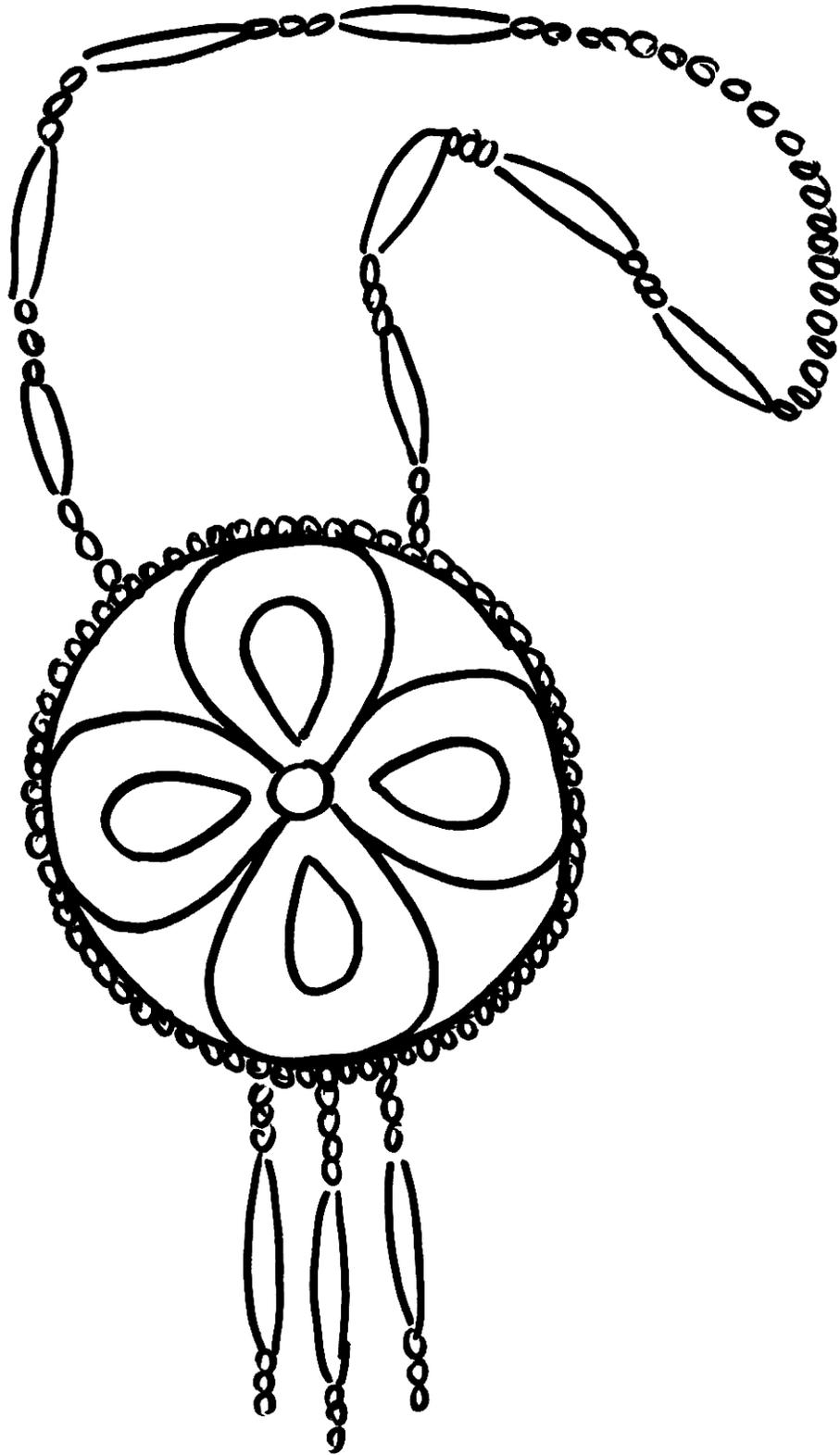
Gidaa-agoodoon naabishebizonan imaa gitawaganing.
You can hang earrings from your ears.

Naabikawaagan—Choker

3 Niswi

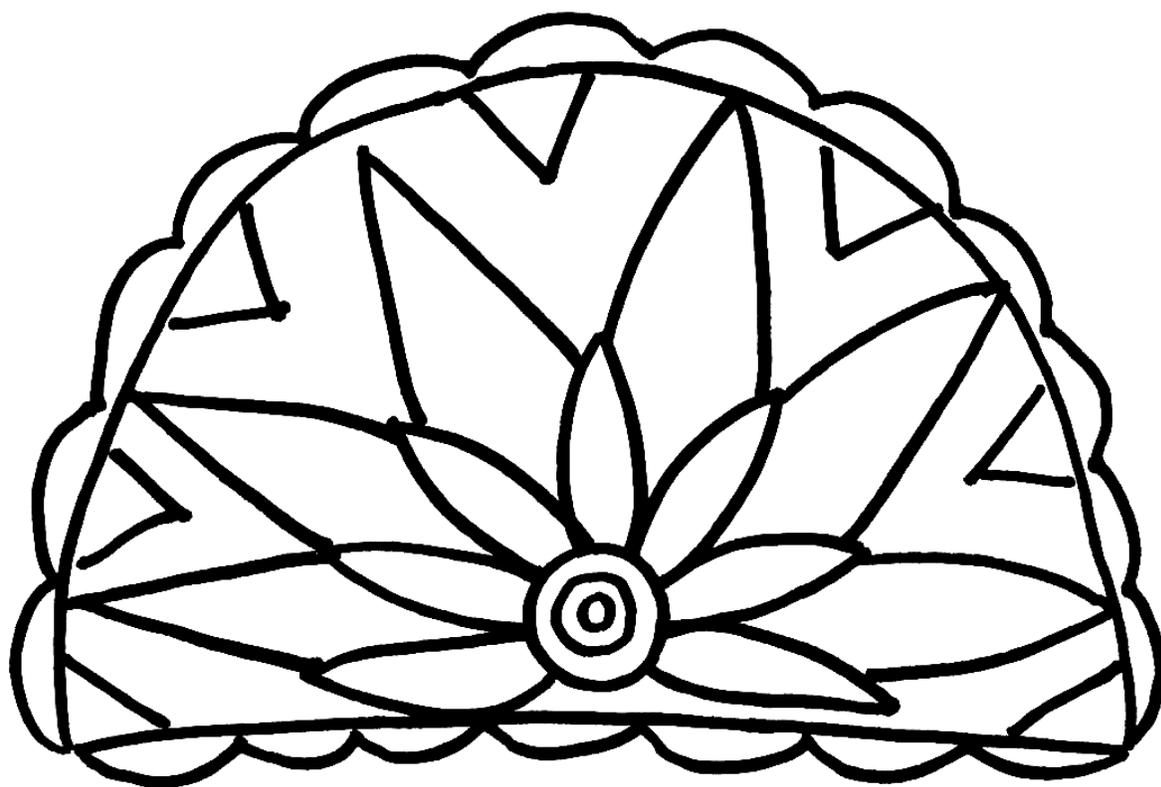


Gidaa-aabaji'aag manidoominensag ji-ozhitoon naabikaagan.
You can use beads to make a choker(necklace).

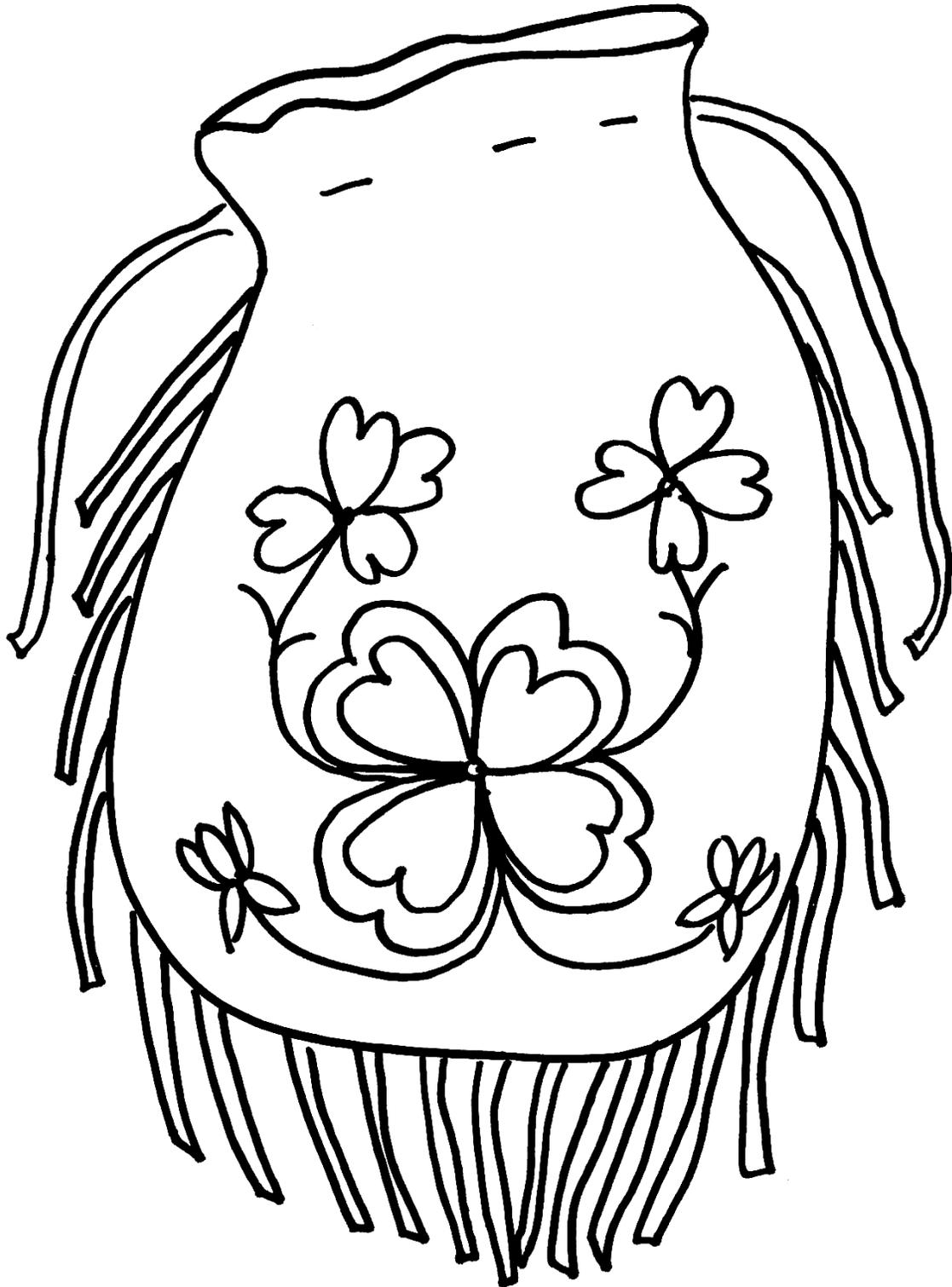


Aaniin minik manidoominensag ogii-aabaji'aan da-ozhitoon
yo'ow naabikaagan.

How many beads did someone use to make this medallion.



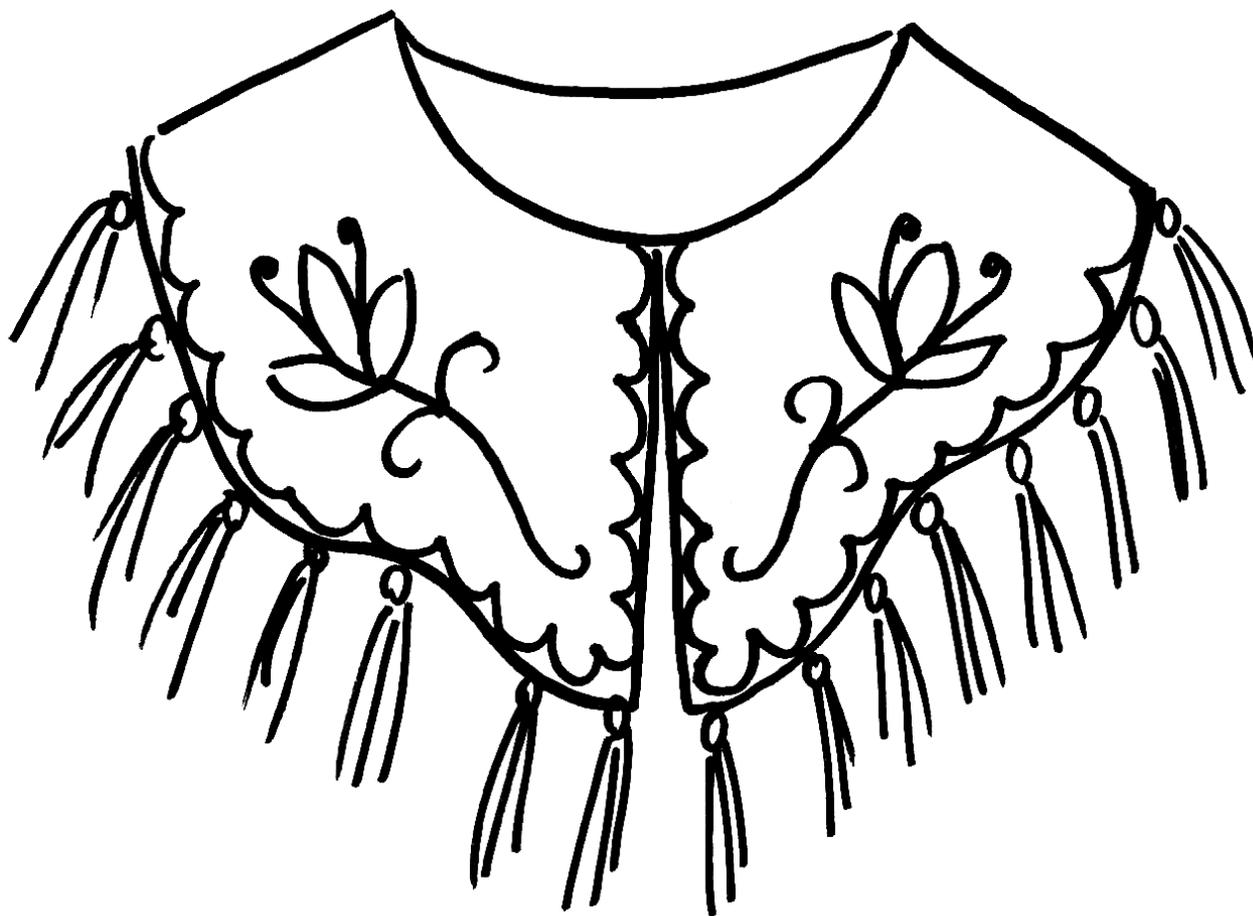
Minonaagwad yo'ow biiwikodanaagan.
This barrette looks nice.



Giwii-biina'aa ina zhooniyaa imaa bashkwegineshkimoding?
Are you going to put money in that purse?

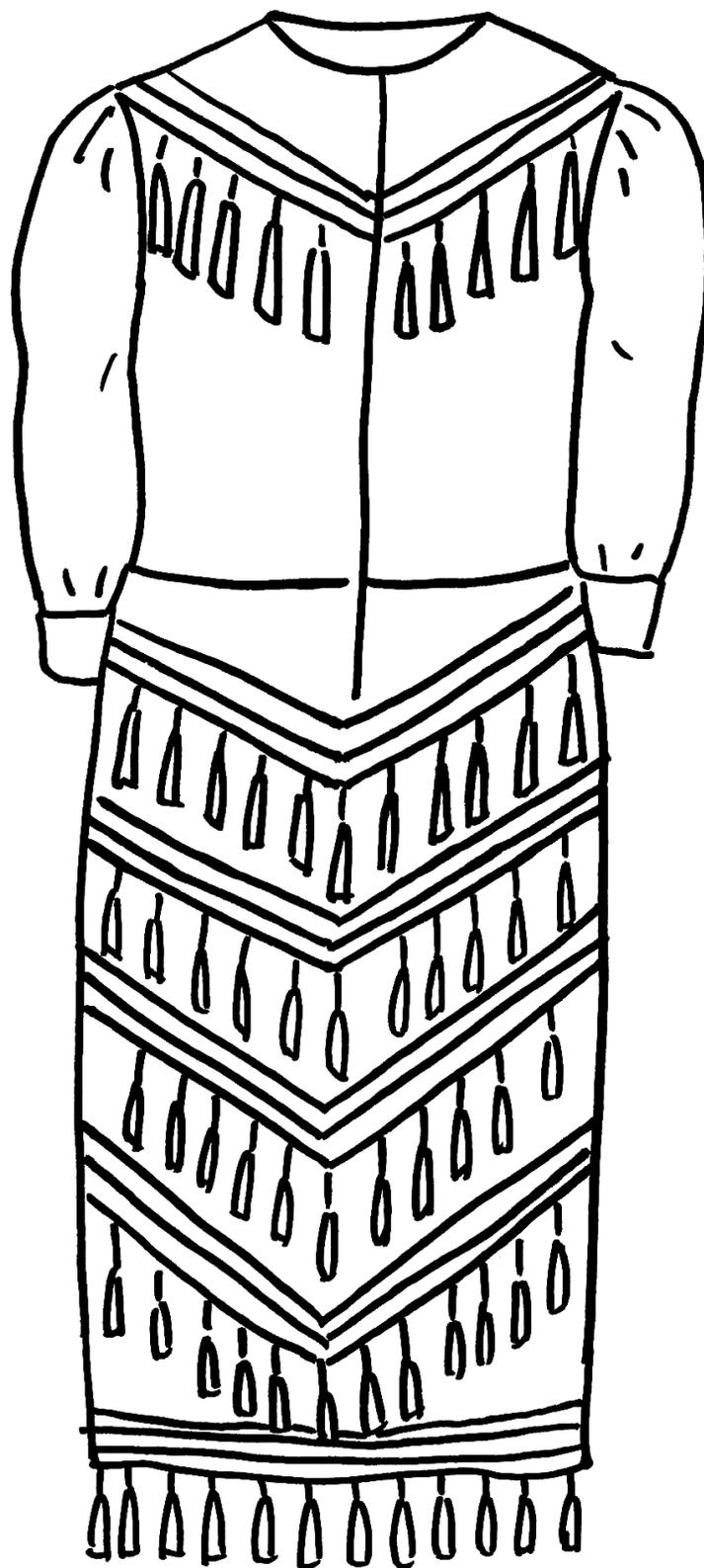
Apigwayawegwaajigan—Collar

7 Niizhwaaswi

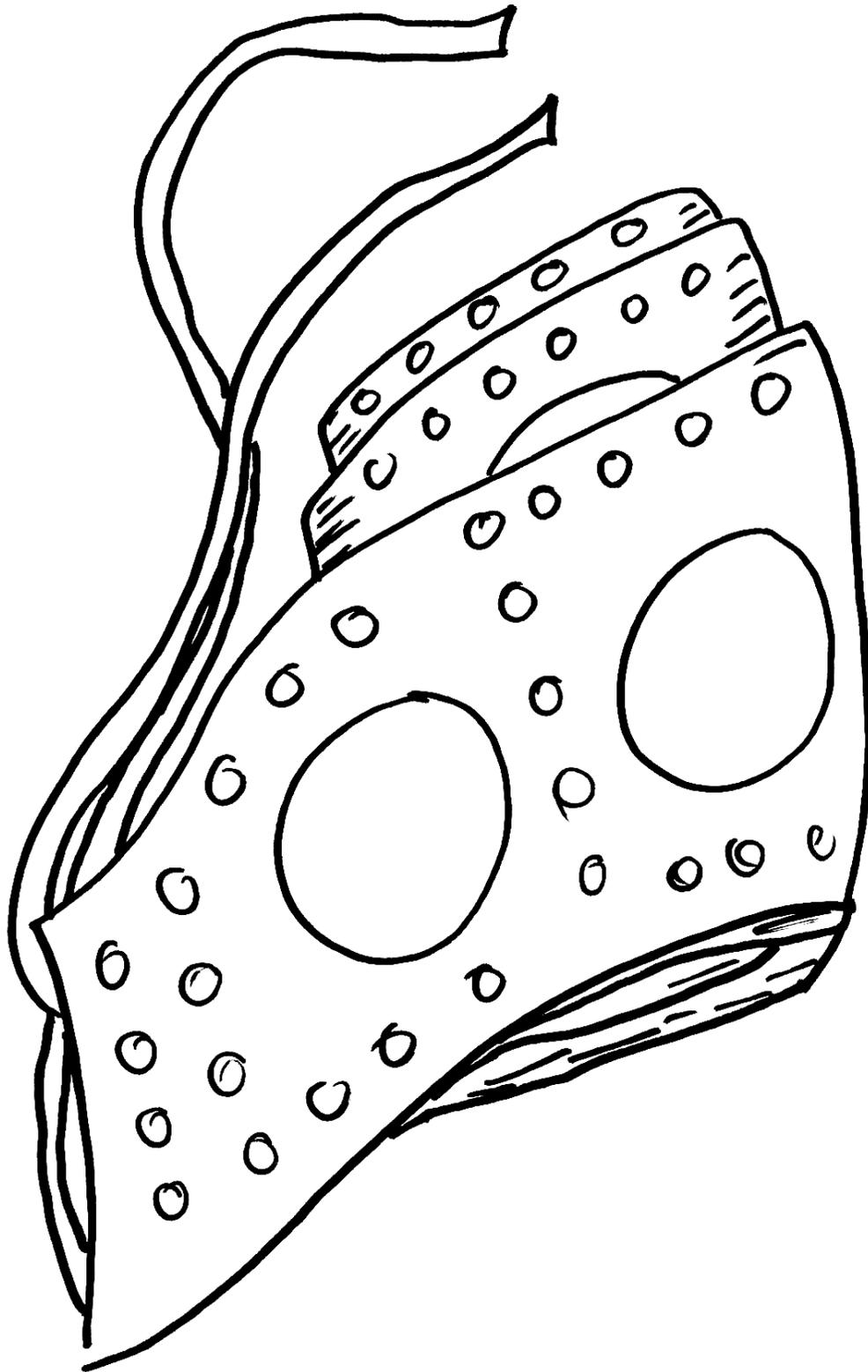


Wegodogwen waa-inaandeg yo'ow apigwayawegwaajigan?
I wonder what color this collar will be?

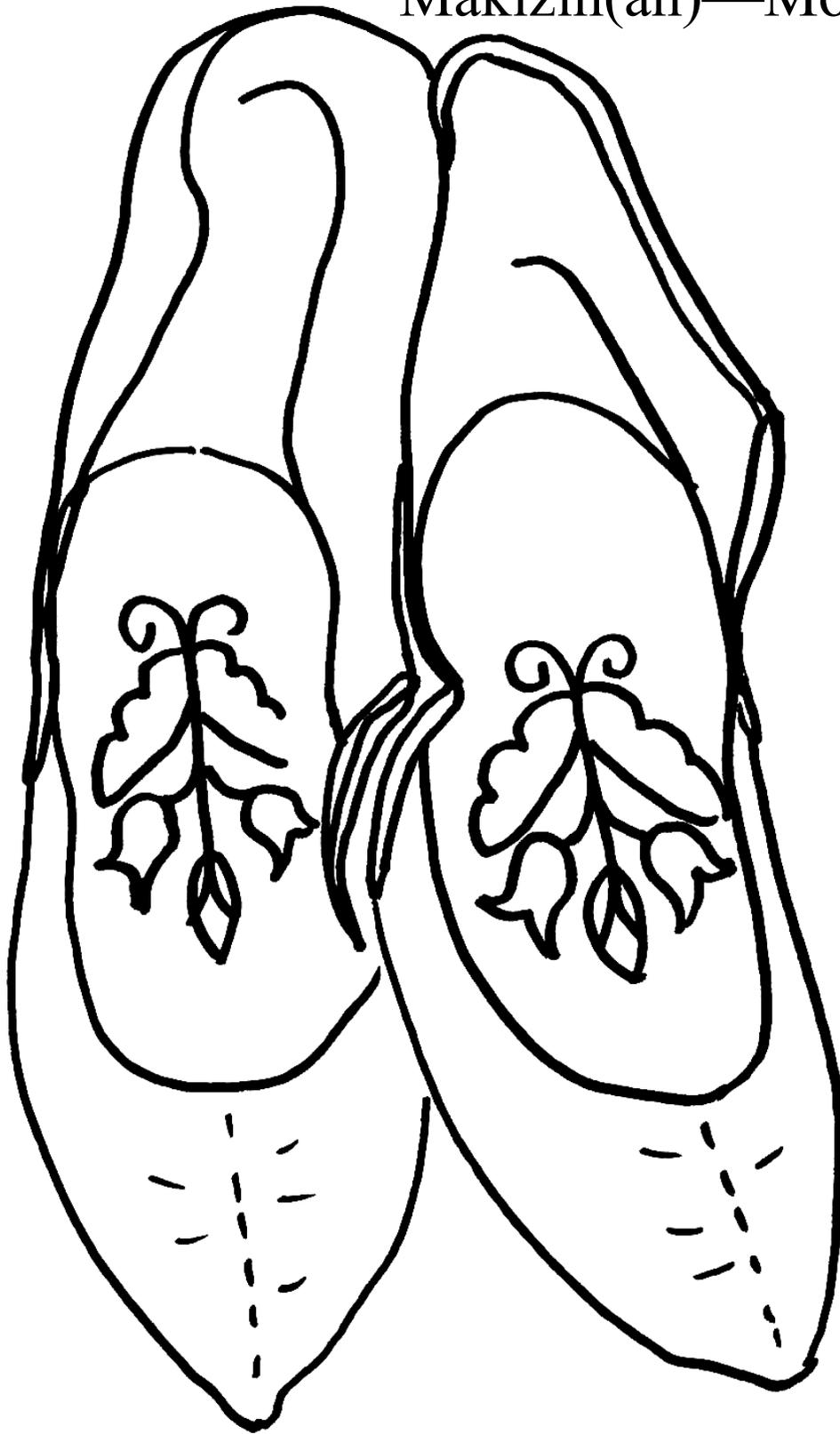
Zaangwewe-magooday-Jingle Dress



Chi-niibowa ziibaaska'iganan atewan
zaangwewe-magoodaying.
There are many jingles on this jingle dress.



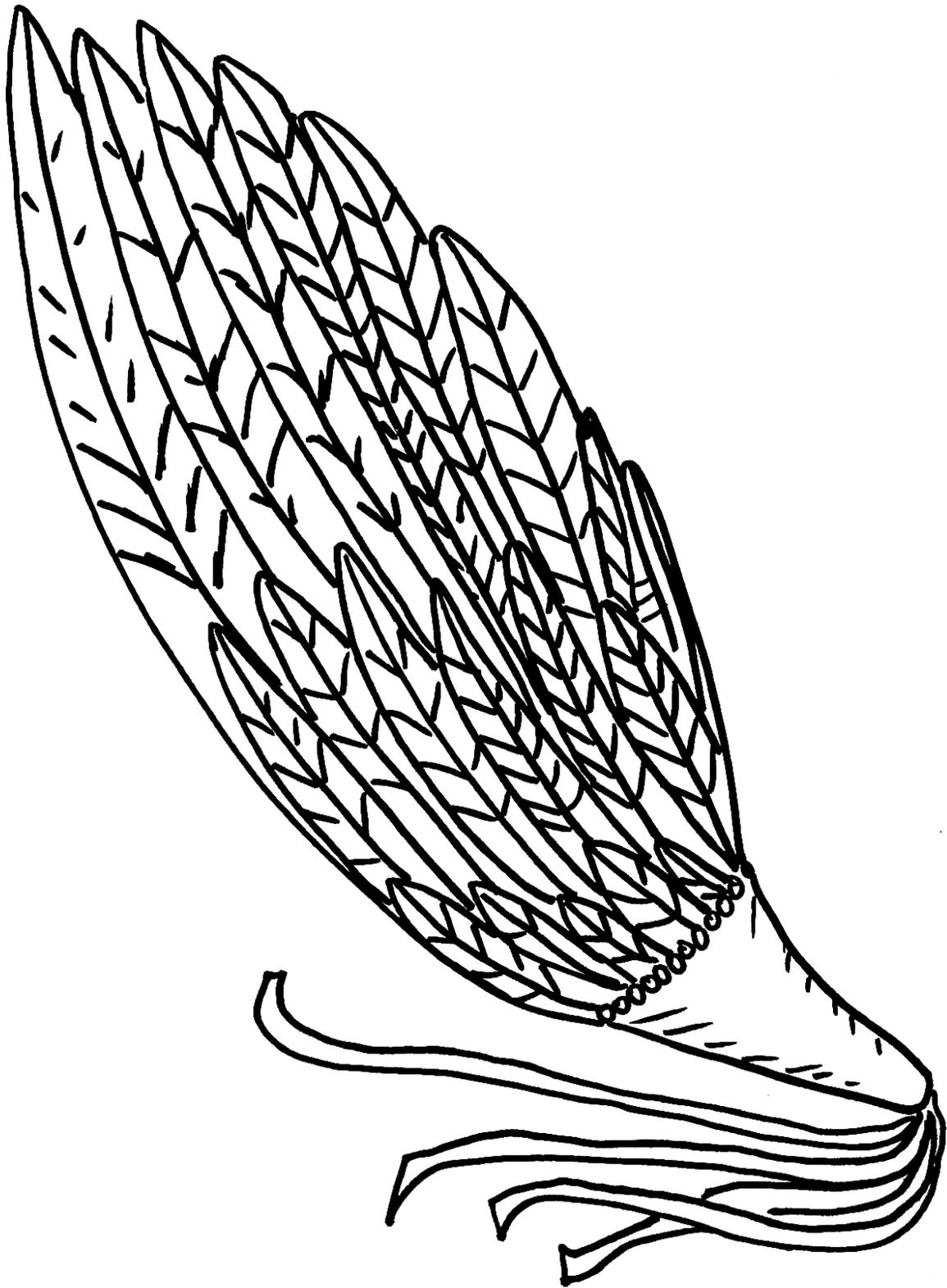
Giwaabandaan ina iniw waabandizowinan imaa gijipizoning?
Do you see those mirrors on that belt?



Gigii-bagone'an ina gimakizinan?
Did you make a hole in your moccasins?



Apiichi-gisinaamagad ina agwajiing
da-biizikan i'iw giizhoopizon?
Is it cold enough outside to wear that scarf?



Giwii-agim ina minik miigwanag abi wewese'oning?
Will you count the feathers on this fan?

Glossary

Waabigwan	Flower
Inashke	Look
Imaa	There
Agoodoon	Hang it
Tawag	Ear
Aabaji'	Use Him/Her
Manidoominens	Bead
Ozhitoon	Make
Aniin Minik	What Number
Yo'ow	This
Minonaagwad	It Looks Nice
Bina'aa	Put Him/Her Into
Zhooniyaa	Money
Wegodogwen	I don't know/I Wonder
Inaandeg	It is colored a certain way
Niibowa	Many
Ziibaska'igan	Jingles (On a Dress)
Ate	It is at a Certain Place
Waabandaan	S/He
Waabandizowin(an)	Mirror(s)
Iniw	Those
Bagone'an	S/He Makes a Hole in it W/ Something
Apiichi	<i>Enough, Very, Quite</i>
Gisinaa	It is Cold
Agwajiing	Outside
Biizikan	Wear it
Agim	Count Him/Her
Miigwan(ag)	Feather(s)
Abi	Him/Her is at a Certain Place



NAGAAJIWANAANG GENAWENDANGIG ANISHINAABEMOWIN



Anishinaabemowin Noondaagwad Madwebagaasing:

“Anishinaabe language is heard when
the wind is heard through the trees.”

Production Team:

Ozhaawashkagiizhigokwe (Janis A. Fairbanks)

Waasegiizhig (Zackarion K. LaRonge)

Illustrator: Keewadinokwe (Patty Gardner)

Gimiigwechiwi'aanaanig (We All Thank Them All).

Layout by:

Ozhaawaashkogiizhigokwe (Janis A. Fairbanks) Anishinaabemowin Coordinator

Fond du Lac Band of Lake Superior Chippewa

Supported by: FDL Development - Fond du Lac Band of Lake Superior Chippewa

PRODUCED BY THE FOND DU LAC LANGUAGE PROGRAM

1720 Big Lake Road, Cloquet, MN 55720

© 2018

Mission Statement:

Anishinaabeg Nagaajiwanaang gemaa Bapashkominigong honor our identity by preserving and revitalizing Anishinaabemowin given to us by our creator. We take responsibility for our future by providing language learning and teaching opportunities under the guidance and umbrella of the Fond du Lac Language Program for the next seven generations.